

PIR ZALOZENI 1898.
"СВОБОДА"
"LIBERTY"
Виходить три рази на тиждень:
вівторок, четвер і субота.
"UKRAINSKYI NARODNIY SOYUZ"
83 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.
Bel. sheet, non-union. 7 new times weekly
sent by express "СВОБОДА".

СВОБОДА

ESTABLISHED 1898.
"СВОБОДА"
"LIBERTY"
the Ukrainian Newspaper
published three times a week
Tuesday, Thursday and Saturday,
by Ukrainian National Association
at 89 GRAND ST., JERSEY CITY, N. J.
The best advertising medium.
Rates furnished on application.

Урядовий орган Українського Народного Союзу -- "СВОБОДА" -- Official organ of Ukrainian National Association.

PIR XXVI. ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. ДЖ., субота, 9-го листопада 1918. Ч. 134. VOL. XXVI. JERSEY CITY, N. J. Saturday, November 9, 1918. No. 134.

РЕВОЛЮЦІЯ В НІМЕЧЧИНІ.

Всі воєнні пристани і ціла німецька фльота опинилися в руках революціонерів.

Переговори в справі роззему зброї між Німеччиною і альянтами розпочалися.

Прем'єр польського кабінету проголосив Польщу республікою.

СПРАВА МИРА.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 8, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

НІМЕЦЬКІ ДЕЛЕГАТИ ВІДКАЛИ НА БОЄВИЙ ФРОНТ.

ЛОНДОН, 6. листопада. — Урядовий берлінський рапорт доносить: — Німецька делегация вихала нині на західний фронт в цілі закінчення роззему зброї і розпочаття мирових переговорів.

Німецьке правительство використало перепущення німецької делегачі через боєвий фронт.

ПАРИЖ, 7. листопада. — Німецьке правительство відіслалося при помочи бездротного телеграфу до головної квартири альянтів з проханням, щоб перепущення через боєвий фронт німецької делегачі, яка уряди в справі роззему зброї.

Ген. Фох видав приказ, щоб задержати о год. 3-тій до дальшого приказу воєнної операції на тій частині фронту, через який мали перейти німецькі делегати.

Телеграма доносить, що німецькі повноважники прибули на боєвий фронт в четвер між годинною 8-юю а 10-тою вчора дорогою, яка веде зі Шімеї до Гіза.

Еріхбергер на чолі німецької делегачі.

АМСТЕРДАМ, 7. листопада. — Німецька делегация, вилася до головної квартири альянтів в цілі переговорів в справі роззему зброї, виходить сн під проводом Матіаса Еріхбергера, провідника центру в німецькому парламенті. В склад делегачі входять даліше: ген. Виттерфельд, гр. Обершторф, ген. Грінець і капітан маринарки Салом.

НІМЕЧЧИНА ПРИЙМАЛА УСЛІВЯ РОЗЗЕМУ.

Німецькі делегати підписали роззем зброї о годині 11-тій перед полуднем.

ЛОНДОН, 7. листопада. — Німеччина прийняла умови роззему зброї, проголошені в Зауцені Державами і альянтами. Вілія покінчили.

Німецькі делегати і ген. Фох підписали роззем зброї о годині 11-тій рані. Цілі закінчення угоди воєнної операції зі-стан задержані нині о годині 2-тій пополудні.

Возв'язався, що німецька делегация прийняла умови без застережень.

(Повісте наведені телеграма показала сн однак ще передчасною. Заки одного оголошено урядом заперечення сього доносення, на всіх містах Зауцені Держав улажено торжественну маніфестацію з нагоди закінчення війни.)

Правдоподібно місто Гага буде призначене на мирову конференцію.

ПАРИЖ, 7. листопада. — Дипломатичні круги є тепер сильно зацікавлені вибором місцевості для мирових переговорів.

Одні є той гадки, щоб вибрати на мирову конференцію мирову палату Карнегі в Газі (Голандія).

Інші політики хотіли би, щоб мирові переговори були ведені в Брюсселі, інші знову в Версалі.

Без огляду на те, де мирові переговори будуть відбуватися, Вашингтон буде так получення з достатньою місцевістю, щоб без ніякої проволочки подалати американському загалові як найкращіше всі істия про хія мирових нарад.

В АВСТРО-УГОРСЧИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 8, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

В АВСТРІ ПАНУЄ АНАРХІЯ.

Бертауці з фронту жовнірів рабують і нищать.

БЕРНО (Швайцарія), 7. листопада. — В АВСТРІ ПАНУЄ ШКОЛИВА АНАРХІЯ, як се оповідають люди, які прибули з Австрії.

Всі села в Тиролю, положені при залізничних шляхах, є зайняті військами, які повертають з боєвого фронту серед великого неладу. Забороняється війська, позвазати хліба, рабують і силою забирають пожитки.

Доріж живности від скоду зовсім відсутня. Канюки продають сніг коні за дрібничку. Шкоди неслися Антономіям, куди сніг кохуть.

В НІМЕЧЧИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 8, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

РЕВОЛЮЦІЯ В НІМЕЧЧИНІ.

Цілі німецька фльота в руках революціонерів.

ЛОНДОН, 7. листопада. — ЦІЛА НІМЕЦЬКА ФЛЬОТА І ВЕЛИКА ЧАСТЬ ПРОВІНЦІЙ ШЛЕЗВІГ НАХОДЯТЬСЯ В РУКАХ РЕВОЛЮЦІОНЕРІВ, як се доносить телеграма з пристани Кіль до Амстердаму.

Революція, яка розпочалася в воєнній пристані Кіль, поширилася на цілий Шлезвіг і Гольштайн.

В Місті Гамбургу, найбільшій осередку торгівлі, також прийшло до революції. На улицах міста революціонери уживають гармат.

Залоги воєнних кораблів "Кайзер" і "Шлезвіг-Гольштайн" збунтували сн і вивисили червоні прапори. Морські уланські офіцери і 20 з них розстріляні.

ВИСЛАНІ ВІЙСКА ПЕРЕШЛИ НА СТОРОНУ РЕВОЛЮЦІОНЕРІВ.

Савет жовнірів узавин команданта пристани Кіль.

ЛОНДОН, 7. листопада. — Залога на кораблі "Кайзер" збунтувала сн і вивисила червоний прапор. Офіцери, які боронили німецького прапора, мусили уступити перед силою.

Двох з них, між ними команданта, убили.

Три компанії піхоти, вислані на прибережний лад, перейшли на сторону революціонерів; четверту компанію розоружено. Віддані гусарів, вислані туди з Вандсбек, були припелодені, по битві з моряками, вернуті назад.

Савет жовнірів узавин команданта пристани і видав приказ, щоб всі офіцери поїзали на своїх становищах, але що-рих савет робітників і жовнірів, який взяв під свою контролю також всі складні пожитки.

Адмірал Сушон приймив услія савета.

ЛОНДОН, 7. листопада. — Військовий командант пристани Кіль, як се доносить телеграма з Копенгагену, приймив отсі умови, подиктовані йому саветом жовнірів:

Особовоженні всіх військових і політичних в'язнів.

Повна свобода слова і преси.

Узавини в'язні не сьміють бути карані.

Офіцери, які признають владу савета, можуть поїзати на своїх урядах або службу покинути.

Провідники соціалістів прибули на місце зарорушення.

АМСТЕРДАМ, 7. листопада. — Німецькі часисни доносять, що правительство вислало соціалістичних послів, Гавезма і Носке, до пристани Кіль.

Гуго Гаазе, провідник соціалістичної меншости, і Георг Ледебуер, провідник независимих соціалістів, прибули також туди в цілі зароруження локального кометиту.

Прокляжання савета робітників і жовнірів.

КОПЕНГАГЕН, 7. листопада. — Революційний комітет в пристані Кіль видав сідуючу прокламацию:

«Товариші! Теперешні ді будуть пам'яті в історії Німеччини. Отсе по перший раз політична власть опинилася в руках жовнірів. Перед нами лежить велике діло, однак, щоб його здійснені і зароруження було як сід перевелене, завина koniecznсть утворити савет робітників і жовнірів, який був би відповідальний за удержане ладу».

ВСІ ВОЄННІ ПРИСТАНИ В РУКАХ РЕВОЛЮЦІОНЕРІВ.

Залоги плавових лодок перейшли на сторону революціонерів.

ЛОНДОН, 8. листопада. — МАЙЖЕ ЦІЛА НІМЕЦЬКА ФЛЬОТА ЗБУНТУВАЛА СЯ, як се доносить телеграма з Гаги.

МОРЯКИ МАЮТЬ В СВОІХ РУКАХ ПОВНУ КОНТРОЛЮ НАД ПРИСТАНИМИ В КІЛЬ, ВІЛЬДЕЛЬГСГАВЕН, ГЕЛЬГОЛАНД, БОРКУМ І КУКСТАГЕН.

Робітники в Кіль заунали сн з моряками і проголосили загаловий страйк.

Більшність залог плавових лодок, які находяться сн у воєнних пристанях, перейшли на сторону революціонерів, як се доносить телеграма з Копенгагену.

20.000 німецьких дезертирів на улицах Берліна.

ЛОНДОН, 7. листопада. — Двадцять тисяч дезертирів з німецької армії маюче ухисити Берлін, як се доносить "Соціалістичний" і "Стойколюбний" податковий істия, що зароруження в Німеччині прибувають шораз більш розмаї.

ШАЙДЕМАН В ІМЕНІ СОЦІАЛІСТИЧНОЇ ПАРТІЇ ЗАЖАДАВ УСТУПЛЕННЯ ЦІСАРЯ.

БЕРНО (Швайцарія), 6. листопада. — В маніфесті, проголошені німецькою соціалістичною партією, сказано, що Філіпп Шайдеман, провідник цієї партії, за згодою партії іззав канцлера Максіміліана, щоб він порадив цїсареві або впрот від нього зажадав, аби цїсар уступив з престолу.

Кабінет рішив, щоб цїсар Вільгельм поїзав на престолі.

Німецький цїсар Вільгельм мусить за всєю ціну поїзати на престолі. Таке рішене заало на конференції німецького правительства з провідниками німецьких партій по довітї і горній дискусії.

Головним причиною сього рішення було отсе: Соціалісти наводили як аргумент на уступлене цїсаря те, що цїсаря вважають за граничну символічну мілітарної системи в Німеччині, яка спричинила війну.

Сн система стала однак тепер безсила. Цїсар є однак, не річно важливішою, також снмодом єдності Німеччини. Його уступлене загрозило бн з огляду на шораз більше зматіюч сн сепаратизм Баварії розпадом німецької держави.

Сей послідній аргумент приймали партії як підставу до свого рішення.

Німецьчина зриває з більшевизмом.

АМСТЕРДАМ, 6. листопада. — Німеччина зажадала від більшовицького правительства, щоб вони віддалило всіх своїх представників з Німеччини, як се доносить телеграма з Берліна.

Урядовий берлінський рапорт доносить:

«Російські дипломатичні представники відіають нині раю з Берліна окремим поїздом до Росії».

Більшевизмський посол, Родффе, узавинений.

КОПЕНГАГЕН, 6. листопада. — Німецька преса вже від кількох днів заповнює звірне дичюч сн сепаратизм Баварії розпадом німецької держави.

Сей послідній аргумент приймали партії як підставу до свого рішення.

Німецьчина зриває з більшевизмом.

АМСТЕРДАМ, 6. листопада. — Німеччина зажадала від більшовицького правительства, щоб вони віддалило всіх своїх представників з Німеччини, як се доносить телеграма з Берліна.

Урядовий берлінський рапорт доносить:

«Російські дипломатичні представники відіають нині раю з Берліна окремим поїздом до Росії».

Більшевизмський посол, Родффе, узавинений.

КОПЕНГАГЕН, 6. листопада. — Німецька преса вже від кількох днів заповнює звірне дичюч сн сепаратизм Баварії розпадом німецької держави.

Сей послідній аргумент приймали партії як підставу до свого рішення.

Німецьчина зриває з більшевизмом.

Чехи мобілізують армію.

АМСТЕРДАМ, 6. листопада. — Век мущин у віці до 26 літ покидало чеське правительство до військових служб, як се доносить телеграма з Праги до Берліна.

Вісти в чеських чарисних вказують, що приказ до мобілізації обіймає також німецьку частину Чехії.

Чехи заобули монетрну а брго містак Чехії і Моравії.

БЕРНО, 3. листопада. — Вісти з Чехії доносять, що чесько-словачке правительство здобуло владу майже без опору навіть в таких німецьких містах, як Оломоуць, Берн, Тростав, Гавлі і Рымбурк. Чеські жовніри перемогли німецькі залози і їх розоружили.

Чесько-словачке правительство переводить з великим поспіхом зароруження своєї народної армії. Воно зареарганізувало істнуючу війська і покликає до служби нові класи.

В РОСІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on November 8, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Російський посол просить описане безпровадочний поміч проти більшевизму.

ВАШІНГТОН, 7. листопада. — Тучешний російський побод підпис сн до департаменту зароруження справ з проханням, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом.

Російське посольство подає про сн справу отсе:

«Скорю одержано вістку про намірну більшовицьку масаку, яка має відбути сн в Росії на лнй 10. листопада, протів російського амбасадора вїс протест до департаменту зароруження справ, вказуючи, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом».

Російське посольство подає про сн справу отсе:

«Скорю одержано вістку про намірну більшовицьку масаку, яка має відбути сн в Росії на лнй 10. листопада, протів російського амбасадора вїс протест до департаменту зароруження справ, вказуючи, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом».

Російське посольство подає про сн справу отсе:

«Скорю одержано вістку про намірну більшовицьку масаку, яка має відбути сн в Росії на лнй 10. листопада, протів російського амбасадора вїс протест до департаменту зароруження справ, вказуючи, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом».

Російське посольство подає про сн справу отсе:

«Скорю одержано вістку про намірну більшовицьку масаку, яка має відбути сн в Росії на лнй 10. листопада, протів російського амбасадора вїс протест до департаменту зароруження справ, вказуючи, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом».

Російське посольство подає про сн справу отсе:

«Скорю одержано вістку про намірну більшовицьку масаку, яка має відбути сн в Росії на лнй 10. листопада, протів російського амбасадора вїс протест до департаменту зароруження справ, вказуючи, щоб більшовицькі і німецькі агенти, які грозили масакою в Росії нн день 10. листопада, постаралися перед міжнародним судом».

ПРИБЛИЗНОЕ СОДЕРЖАНИЕ

ПОШУКУЮ
членивдому України в комуні місцевості в Америці! Канада, котрі легко хотіли заре-

Зити добрі гроші. Голоситись
листожно до: 120c149
ART PAINTING AND CARVING CO.

719 N. Western Ave., Chicago, Ill.

НА ПРОДАЖ, 96 акров. Хороший дом, хардвудные ступни, 1000 гектар бросовых, 2 сена яблонь, поты, пасеки, зерно-хранилища, фруктовый сад и т. д. Продавец: J. R. MILLIKEN, R. D. 5, Leipsville, Ohio. 131-34

ФАРМИ НА ПРОДАЖ

на пятидесяти сотках. Я емся тут такого фермера. Вспрани куплю всего базисных инвентарей. Если вы интересуетесь: MIKE WARCHOLAK, Box 80, Greenfield, Ctr., N. Y. 131-86

ину, через котру можу Вас перегляну-
рказо. Маю власний департамент, дро-
ть ся тутешні і імпортовані лікарства.
В США, але зараз прийдіть до мене, як

можу Вашою мовою. Одна візита пере-
можу для Вас зробити.
ні ліки на хворобу крові і лічу слабо-
льких днів. Я вилічив тисячі випадків

хвороби шкірні, ревматизм, хвороби жов-
свербличка, гемороїди і всі хронічні

ПРОБАНІ.
I. G. Baer,
PITTSBURGH, PA.
НА ПОЧТИ.
не і принести його зі собою.

А ПОМІЧ
РАТОРІЇ СВ. МИХАІЛА
А Америці і Канаді своїми прав-
дливими ліккерстами проти мно-
суддів. Сотки геральдики звертає
помічю. Коли Ви є недужі, то
саме сейчас за катальогом, а най-
к, котрий Вам потреба. По най-
тільки замовлення і гроші.

Порошок „Anticripin“ для жінчини по
терять на обмінени матиї і на

Пілі до ревматизму, болю голови і перестуду. — Пачка 3 доляри.

Ревматин до натирання на ревматизм, ломане тіла, рук, ніг і перестуду. — 1 флашка 2 долари.

Волосониститель, усуває волосе з лица і інших частин тіла в одній мінуті і є нешкідливий. Коробка 1

Матичий збір пахучих корінців до заправлювання напю для женщин. — Цілий збір в 1 коробці 3 дол.

Чиститель тіла, на прищі, сверблячку,
лишаї і екзему на всі частини тіла. —
Слоїк 2 доляри. 119с—

се оголошене. Звертайтеся до
Св. Михайла, залучаючи гроші,
Dep. D. Carlstadt, N. J.

ПРИВЕРНУ ВАМ ЗДОРОВ'Я
НАДІ, ЯКІ УЖИВАЮ ДО ВСІХ НЕДУГ

ІЧНІ) РОЗСЛІДИ.
 Я С найстарший християнський медик-спеціаліст в Пітсбурзі, Па.; 38 жіт працював успішно, лічуча тисячі недужих людей.
 Я СКАЖУ Вам, чи можете бути вилічені або ні, без згоди, і, допомогу Вам тоді, коли інші методи або непракитичні лікарі Вас завели.
 Я УЖИВАЮ лише найліпші і найцінніші

МАЮ свій власний департамент з медичними і лабораторією, які є найкращі для недужих людей.

Він здивується, коли початок та швидко Ви можете бути змінені. Одна нічта успішність Вас про нас знає і відомість Вас, через це я осягаю успіху в короткім часі. 38—

ЩИН УСПІШНО ЛІТАТИ СЯ.

Щини. — Оглядання і порада даром.

F. MULLIN Напроті почта.

Palat **PITTSBURGH, PA**

TH AVENUE
Колн (детс до момо, то унеситъ си
more copy).

